

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **7 (1889)**

Heft 55

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 28. März — Berne, le 28 Mars — Berna, li 28 Marzo

5 Uhr Nachmittags

5 heures après-midi

5 pomeridiane

Jährlicher Abonnementspreis Fr. 6. (halbj. Fr. 3). — Abonnements nehmen alle Postämter sowie die Expedition des *Schweizer. Handelsamtsblattes* in Bern entgegen. **Abonnement annuel Fr. 6. (Fr. 3 pour six mois).** — On s'abonne auprès des bureaux de poste et à l'expédition de la *Feuille officielle suisse du commerce* à Berna. **Prezzo delle associazioni Fr. 6. (Fr. 3 per semestre).** — Associazioni presso gli uffici postali ed alla spedizione del *Foglio ufficiale svizzero di commercio* à Berna.

Allfällige Reklamationen, zu denen die Expedition des Blattes Veranlassung geben könnte, sind bei der Redaktion anzubringen. — Les réclamations auxquelles pourrait donner lieu l'expédition de la feuille doivent être adressées à la rédaction. — *I reclami cui potrebbe dar luogo la spedizione del foglio, devono essere indirizzati alla redazione.*

Inhalt. — Sommaire. — Contenuto.

Amtlicher Theil — Partie officielle: Abhanden gekommene Werthtitel. — Handelsregister — Registre du commerce. — Banque d'émission: Compte de profits et pertes et bilan pour 1888 du Crédit Gruyérien.
Nichtamtlicher Theil — Partie non officielle: Privatanzeigen — Annonces non officielles.

Amtlicher Theil. — Partie officielle. Parte ufficiale.

Abhanden gekommene Werthtitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Amortisation.

Mit Bewilligung des Kantonsgerichtes wird hiemit der allfällige Inhaber der folgenden vermifften Aktien der Wasserversorgung Zug von Fr. 200 im Nominalwerthe, auf den Inhaber lautend, Nr. 1161 bis und mit Nr. 1185 und Nr. 1706 bis und mit 1713, aufgefordert, binnen drei Jahren vom Tage der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatte an gerechnet auf der Gerichtskanzlei des Kantons Zug sich zu melden und die bezüglichen Titel vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen würde.

Zug, den 23. März 1889.

Aus Auftrag des Kantonsgerichtes,

Die Gerichtskanzlei:

Stadler-Stoker,

Gerichtsschreibersubstitut.

(62-1)

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Kanton Luzern — Canton de Lucerne — Cantone di Lucerna

1889. 26. März. Folgende Firmen sind gestrichen worden:

a. In Folge Verzichtes des Inhabers:

M. Arnet in Luzern (S. H. A. B. 1883, pag. 519).

b. Von Amtes wegen:

1) In Folge Wegzuges:

A. Kocmierowski in Luzern (S. H. A. B. 1888, pag. 452).

2) In Folge Konkurses:

Johann Fischer in Luzern (S. H. A. B. 1883, pag. 263).

Brunner Jacob in Triengen (S. H. A. B. 1883, pag. 543).

Conrad Steffen in Albiswil (S. H. A. B. 1883, pag. 175).

Julian Egli in Willisau (S. H. A. B. 1883, pag. 343).

Frau Arreger-Stegwart in Luzern (S. H. A. B. 1884, pag. 489 und 643).

Ign. Gülg-Cammensind in Luzern (S. H. A. B. 1886, pag. 420).

27. März. **Eidgenössische Bank, Comptoir Luzern** in Luzern (S. H. A. B. 1883, pag. 493; 1888, pag. 255). In der ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 16. März 1889 wurde eine Erhöhung des Aktienkapitals beschlossen. Die diesbezügliche Aenderung des Art. 2 der Statuten findet sich im S. H. A. B. 1889, Nr. 47, d. d. 19. März (Bureau Bern), publiziert, welche Aenderung auch für die Filiale Luzern Gültigkeit hat.

Kanton Aargau — Canton d'Argovie — Cantone d'Argovia

Bezirk Kulm.

1889. 26. März. **Adolf Sager** und **Gottlieb Hintermann**, beide in Beinwyl, haben unter der Firma **Sager & Hintermann** in Beinwyl eine Kollektivgesellschaft gegründet, welche mit 1. April 1884 ihren Anfang genommen hat. Tabak- und Cigarrenfabrikation.

Bezirk Rheinfelden.

26. März. Die Firma **Apotheke von G. Hochstetter** in Stein (S. H. A. B. 1885, pag. 350) ist in Folge Wegzuges des Inhabers nach Ober-Endingen (Bezirk Zurzach) erloschen.

Bezirk Zurzach.

26. März. Inhaber der Firma **Apotheke v. G. Hochstetter** in Ober-Endingen ist **Gustav Hochstetter** von Langenburg (Württemberg), wohnhaft in Ober-Endingen. Apotheke.

Kanton Waadt — Canton de Vaud — Cantone di Vaud

Bureau de Cully (district de Lavaux).

1889. 26 mars. **Charles Peyrollaz**, d'Epesses, demeurant à Montreux, déclare qu'il est le chef de la maison **Ch. Peyrollaz**, dont le siège est à Cully. Genre de commerce: Editeur du journal la Feuille d'avis du district de Lavaux.

Bureau de Payerne.

25 mars. Le chef de la maison **Marie Tinguely**, à Payerne, est Marie née Bugnons, femme de **Satire Tinguely**, de Montagny-les-Monts, canton de Fribourg, demeurant à Payerne, laquelle exerce son commerce indépendamment et avec l'autorisation de son mari. Genre de commerce: Exploitation du Café du Nord, à Payerne, ou autre, débit de vin, bière, liqueurs, etc. Local et bureau: Grande rue, n° 36.

Kanton Genéve — Canton de Genève — Cantone di Ginevra

1889. 25 mars. Suivant statuts arrêtés en date du 10 décembre 1888 et sous la dénomination de **Société de Laiterie de Maconnex-Villard**, il a été constitué une association régie par le titre 27 du code fédéral des obligations qui établit son siège à Genève. Sa durée est fixée à dix ans qui ont commencé le 1^{er} janvier 1889. Elle a pour but la vente aux meilleures conditions possibles du lait provenant des vaches des sociétaires, ainsi que tout ce qui se rattache à l'industrie laitière. L'association se composant actuellement de personnes habitant la section de Maconnex-Villard (commune d'Ornex, département de l'Ain), il est expressément stipulé que les sociétaires qui se trouvent dans ce cas, ainsi que ceux qui seront admis par la suite, s'engagent à faire élection de domicile dans l'établissement créé à Genève, actuellement: 8, Rue de la Paix, et se soumettre à la juridiction des tribunaux genevois en tout ce qui concerne l'association. Tout propriétaire ou fermier pourra faire partie de la société, moyennant consentement de l'assemblée générale et le paiement d'un droit d'entrée fixé par le comité. En cas de démission pour motifs non reconnus valables, le membre sortant pourra être astreint à une indemnité de vingt francs par vache et sera tenu de payer sa part des dettes. Il sera, en outre, déchu de tous ses droits. Les droits de sociétaire ne peuvent se transmettre qu'avec l'assentiment de l'assemblée générale. L'excédent des recettes, qui pourra exister, sera, déduction faite des charges annuelles, porté jusqu'à nouvelle décision de l'assemblée générale à un compte de réserve. L'association est dirigée par un comité de trois membres, élus pour un an et indéfiniment rééligibles. Il comprend un président, un vice-président et un secrétaire. La société est valablement engagée pour tous actes à passer ou toute action en justice par la signature collective des trois membres du comité ou par celle de l'un d'eux spécialement délégué. Les sociétaires sont dégagés de toute responsabilité personnelle en ce qui concerne les engagements de l'association. Le comité se compose actuellement de MM. Jules Brand, président; Alfred Bastergue, vice-président; Daniel Grobet, secrétaire; tous domiciliés de fait à Maconnex-Villard.

25 mars. La maison **V^o Fournier-Quenel & fils**, ayant son siège à S'-Genis-Pouilly (département de l'Ain) et constituée en société en nom collectif, conformément à une attestation du maire de la commune de S'-Genis-Pouilly, a fondé à Satigny, sous la même raison sociale, une succursale qui a commencé le 1^{er} septembre 1888. Les associés en nom collectif sont M^{me} veuve Fournier née Quenel et son fils Auguste Fournier, tous deux de S'-Genis, y domiciliés de fait, mais faisant élection de domicile à Satigny. Genre de commerce: Epicerie, mercerie, étoffes et confections.

25 mars. *La raison X. Collet, commerce de vins, ci-devant à Meyrin (F. o. s. du c. de 1885, page 802) et actuellement à Genève, est radiée d'office ensuite de la faillite du titulaire, déclarée par jugement du 23 mars courant.*

25 mars. Le chef de la maison **V. Bresson**, à Genève, commencée le 1^{er} février 1889, est **Victor Bresson**, de Marclilly (département de la Haute-Marne), domicilié à Genève. Genre de commerce: Fabrique de bonneterie. Magasins: 12, Rue du Cendrier, à l'enseigne « A la Tricotouse de Genève ».

25 mars. Les suivants: MM. le baron **Frédéric de Schuckmann**, originaire de Silésie, domicilié à Grange-Canal, et **Czeslaw-Victor Rymtwott** dit **Rymtwott-Prince**, de Genève, y domicilié, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **Rymtwott-Prince & C^o**, une société en nom collectif qui commence le 25 mars 1889 et a pour objet l'exploitation des brevets d'invention concernant la machine à écrire dite « Vélologue Suisse » et la fabrication de machines de ce type. Bureaux: Rue Necker, maison de l'école d'horlogerie.

**Compte de profits et pertes
du Crédit Gruyérien à Bulle
pour l'exercice 1888.**

Doit
Charges

Ratifié par l'assemblée générale des actionnaires du 28 janvier 1889.

Avoir
Produits

Doit		Avoir	
Charges		Produits	
I. Frais d'administration.			
243	—	Indemnités aux membres de l'administration, non compris les tantièmes.	
10,594	90	Appointements et gratifications des employés et surnuméraires.	
750	—	Location.	
239	60	Chauffage, éclairage, service et surveillance.	
978	38	Fournitures de bureau.	
332	25	Ports de lettres et d'espèces, dépêches.	
1,341	15	Mobilier et matériel : amortissement.	
1,150	—	Timbres de commerce fribourgeois.	
15,788	43	159	15
II. Impôts.			
300	—	Impôt fédéral sur billets de banque pour 1887.	
1,382	28	Impôt cantonal sur billets de banque pour 1887.	
1,509	60	Autres impôts cantonaux.	
3,819	36	627	48
III. Intérêts passifs.			
<i>a. Sur engagements en comptes-courants.</i>			
4,600	76	A comptes de banques d'émission et correspondants.	
56,114	45	A dépôts en comptes-courants créanciers.	
<i>b. Sur engagements d'autre nature.</i>			
Sur engagements à terme (bons de dépôts à terme):			
43,513	90	Intérêts et coupons payés.	
4,355	10	Intérêts et coupons échus et non payés.	
28,845	43	Prorata d'intérêts au 31 décembre 1888.	
76,714	43	31,544	—
45,170	43	A déduire: Prorata d'intérêts, intérêts et coupons non perçus de l'exercice 1887.	
106,228	24	342	60
IV. Pertes et amortissements.			
3,579	65	Sur effets escomptés sur la Suisse.	
2,395	30	Sur créances sans engagement par lettre de change.	
6,274	95	300	—
VI. Bénéfice net.			
3,688	40	Solde de l'exercice 1887.	
70,443	80	66,755	40
I. Produit des comptes d'effets de change.			
Effets escomptés sur la Suisse:			
Intérêts perçus et commissions		40,141	50
Réescompte de l'exercice 1887 à 5 1/2 %		5,709	15
A déduire: Réescompte au 31 décembre 1888 à 5 1/2 %		45,850	65
		4,511	20
41,339 45			
Effets sur nantissement:			
Intérêts perçus et commissions		1,857	35
Réescompte de l'exercice 1887 à 5 1/2 %		123	30
A déduire: Réescompte au 31 décembre 1888 à 5 1/2 %		1,980	65
		203	45
1,777 20			
Effets à l'encaissement:			
Produit d'encaissements, etc.		1,811	63
44,928 28			
II. Intérêts actifs et commissions.			
<i>a. Sur créances en comptes-courants.</i>			
Des banques d'émission et correspondants		2,644	83
Des comptes courants débiteurs		123,472	65
<i>b. Sur autres créances et placements.</i>			
De créances sans engagement par lettre de change:			
Intérêts perçus		1,432	55
Prorata d'intérêt au 31 décembre 1888		1,013	90
A déduire: Prorata d'intérêts de l'exercice 1887		2,446	45
		860	40
1,586 05			
De créances hypothécaires:			
Intérêts perçus		452	90
Intérêts échus et non payés		58	75
Prorata d'intérêts au 31 décembre 1888		21	50
A déduire: Prorata d'intérêts de l'exercice 1887		533	15
		466	15
67 —			
D'effets publics:			
Bénéfice sur les cours et intérêts perçus		25,929	17
Prorata d'intérêts au 31 décembre 1888		286	—
A déduire: Prorata d'intérêts de l'exercice 1887		26,215	17
		7,029	30
19,185 87			
146,956 40			
V. Produits divers.			
Bénéfice sur participations		6,924	75
Divers		56	95
6,981 70			
VII. Solde du bénéfice de l'année précédente.			
Report à nouveau		3,688	40
202,554 78			

Annexe au compte de profits et pertes du Crédit Gruyérien pour l'exercice 1888.

Répartition du bénéfice

proposée par le conseil d'administration à l'assemblée générale des actionnaires et adoptée par celle-ci, dans sa réunion du 28 janvier 1889, en dérogation à l'article 48* des statuts.

Le bénéfice net de l'exercice 1888 s'élève à	Fr. 70,443. 80
réparti de la manière suivante:	
Aux actionnaires le 6 1/2 %, soit fr. 32. 50 par action	Fr. 32,500. —
Aux administrateurs-adjoints, tantièmes	" 1,964. 20
Au fonds de réserve statutaire	" 24,000. —
A la réserve éventuelle	" 7,000. —
A compte nouveau	" 4,979. 60
Bénéfice de l'exercice 1888	Fr. 70,443. 80

* Article 48 des statuts: Sur les bénéfices il est prélevé le 15 % pour être versé à la réserve. Les deux tiers de cette somme sont attribués à la réserve statutaire et le tiers à la réserve éventuelle. Sur le surplus il est prélevé:

Pour le directeur, le 5 %;
Pour le caissier, le 5 %;
Pour les administrateurs-adjoints, le 5 %.

Après ces prélèvements et ceux que l'assemblée pourrait encore décider, le bénéfice qui reste est réparti par parts égales entre toutes les actions.

Bilan annuel du Crédit Gruyérien à Bulle au 31 décembre 1888.

Actif

Ratifié par l'assemblée générale des actionnaires du 28 janvier 1889.

Passif

I. Caisse.					
	120,000	Couverture des billets en espèces ayant cours légal.			
	71,615	Autres valeurs en espèces ayant cours légal.			
	191,615	<i>Encaisse légale.</i>			
	1,350	Propres billets. (Voir annexe n° 1.)			
	39,750	Billets des autres banques d'émission suisses.			
236,437	02	3,722	02		
II. Créances à courte échéance.					
(Disponibles au plus tard dans les 8 jours.)					
	394	Banques d'émission suisses (comptes débiteurs).			
34,057	05	33,662	30		
III. Créances sur effets de change.					
Effets escomptés sur la Suisse:					
	392,642	90	échéus dans les 30 jours.		
	54,525		" entre 31—60 "		
	111,453	50	" " 61—90 "		
816,241	40	257,620	" après 90 "		
Avances sur nantissement:					
	5,020		échéus dans les 30 jours.		
	21,365		" entre 31—60 "		
	2,050		" " 61—90 "		
34,835		6,400	" après 90 "		
877,281	45	26,205	05		
Effets à l'encaissement.					
IV. Autres créances à terme.					
(Disponibles après 8 jours.)					
	2,724,992	80	Comptes courants débiteurs avec crédit couvert.		
	4,950		Créances sans engagement par lettre de change, avec garantie.		
	36,150		Créances sans engagement par lettre de change, sans garantie.		
2,767,268	32	1,175	52	Créances hypothécaires.	
V. Placements à terme indéfini.					
	25,360	Actions	} suivant inventaire (v. annexe n° 2).		
	19,305	Obligations			
44,665		Effets publics.			
VI. Valeurs en nantissement.					
	19,305	0	Effets publics déposés à la caisse de consignation cantonale en couverture des billets de banque (voir annexe n° 2).		
VII. Placements fixes.					
	10,487	80	Participations.		
VIII. Comptes d'ordre.					
	1,380	15	Prorata d'intérêts sur articles de l'actif (voir détail dans le compte de profits et pertes).		
4,164,626	79				
				I. Emission de billets.	
				Billets en circulation } voir annexe n° 1	298,650
				Propres billets en caisse }	1,350
					300,000
II. Engagements à courte échéance.					
(Payables au plus tard dans les 8 jours.)					
				Banques d'émission suisses, comptes créanciers	122,873
				Correspondants créanciers	194,646
				Comptes courants créanciers (voir annexe n° 3).	163,888
				Dépôts en comptes courants (voir annexe n° 4)	1,502,449
				Dividendes échus et non encaissés	682
					1,984,540
IV. Autres engagements à terme.					
(Avec terme de remboursement dépassant 8 jours.)					
				Bons de dépôts à terme échus ou dont le remboursement peut être exigé dans le courant de l'année 1889, après dénonciation préalable	189,091
				Bons de dépôts à terme dont le remboursement ne peut être exigé dans le courant de l'année 1889	892,160
					1,081,251
V. Comptes d'ordre.					
				Récompte sur articles de l'actif } Voir détail	4,714
				Prorata d'intérêts des bons de dépôts à terme	33,200
				Dividende à répartir pour 1888	32,500
				Tantièmes	1,964
					72,379
VI. Fonds propres.					
				Capital entièrement versé	500,000
				Fonds de réserve statutaire	200,000
				Réserve éventuelle	21,475
				Report du solde de bénéfice pour l'année 1889	4,979
					726,454
					4,164,626

Annexes au bilan annuel du Crédit Gruyérien au 31 décembre 1888.

Annexe n° 1. Etat des billets de banque au 31 décembre 1888.

	Emission	En caisse	En circulation
Billets de banque de fr. 100	225,000	600	224,400
" " " " " 50	75,000	750	74,250
	300,000	1,350	298,650

Annexe n° 3. Comptes courants créanciers.

7 comptes courants créanciers remboursables à vue, soldant par Fr. 163,888. 16

Annexe n° 4. Dépôts en comptes courants.

896 comptes de dépôts en comptes courants, soldant au 31 décembre 1888 par Fr. 1,502,449. 42

Dans la pratique ces dépôts sont remboursés à requête. Toutefois l'établissement peut exiger éventuellement un avertissement de 1 à 20 jours pour tout prélèvement; par conséquent, le montant total peut être remboursé après un terme dépassant huit jours.

Annexe n° 2. Inventaire des titres.

Nombre	Désignation des titres	Nominal	Cours	Somme	TOTAL
I. Obligations.					
<i>a. Formant la couverture du 60 % de l'émission.</i>					
50	3 1/2 % oblig. Etat de Fribourg de fr. 500	25,000	99	24,750	193,050
170	3 1/2 % " " " " " 1000	170,000	99	168,300	
<i>b. En possession de la banque.</i>					
7	3 1/2 % oblig. Etat de Fribourg de fr. 500	3,500	99	3,465	19,305
16	3 1/2 % " " " " " 1000	16,000	99	15,840	
II. Actions.					
16	Actions Banque nouvelle des chemins de fer de fr. 5000	16,000	1200	19,200	25,360
11	Actions Caisse hypothécaire fribourgeoise de fr. 500	5,500	560	6,160	
					237,715

Privat-Anzeigen — Annonces non officielles

Zeilenpreis für Insertionen: die halbe Spaltenbreite 25 cts., die ganze Spaltenbreite 50 cts.
Le prix d'insertion est de 25 cts. la petite ligne, 50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

„HELVETIA“ Schweiz. Feuerversicherungs-Gesellschaft in St. Gallen.

Die Tit. Herren Aktionäre werden hiemit zu der
Freitag den 26. April 1889, Vormittags 9^{1/2} Uhr,
in unserm Verwaltungsgebäude

stattfindenden

sechszwanzigsten ordentlichen Generalversammlung
eingeladen, in welcher folgende Geschäfte zur Behandlung kommen werden:

- 1) Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrathes, der Bilanz, sowie der Gewinn- und Verlustrechnung für das Rechnungsjahr 1888.
- 2) Abnahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
- 3) Vertheilung des Jahresgewinnes.
- 4) Wahl von zwei Mitgliedern und zwei Stellvertretern in die Direktion aus der Mitte der Verwaltungsrathsmitglieder für die Dauer eines Jahres.
- 5) Wahl von fünf Rechnungsrevisoren für das Rechnungsjahr 1889.

Für die Stimmberechtigung sind die §§ 21 und 22 der Statuten maßgebend. Die Stimmkarten können an unserer Zentralkassa vom 23. April an bezogen werden.

Vom 18. April an werden die **Bilanz** und die **Rechnung über Gewinn und Verlust**, sammt dem **Revisionsbericht**, am Gesellschaftssitze zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt.

Da die Generalversammlung nur bei Anwesenheit von wenigstens 40 Aktionären, welche zusammen mindestens 200 Aktien repräsentiren, beschlußfähig ist, so werden die Herren Aktionäre dringend eingeladen, die Generalversammlung zu besuchen.

St. Gallen, den 26. März 1889. (O 2538 G)

„HELVETIA“, Schweiz. Feuerversicherungs-Gesellschaft:
Baerlocher. Grossmann.

Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft „Helvetia“ in St. Gallen.

Die Tit. Herren Aktionäre werden hiemit zu der
Freitag den 26. April 1889, Vormittags 11 Uhr,
in unserm Verwaltungsgebäude

stattfindenden

dreissigsten ordentlichen Generalversammlung
eingeladen, in welcher folgende Geschäfte zur Verhandlung kommen werden:

- 1) Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrathes, der Bilanz, sowie der Gewinn- und Verlustrechnung für das Rechnungsjahr 1888.
- 2) Abnahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
- 3) Vertheilung des Jahresgewinnes.
- 4) Wahl von zwei Mitgliedern und zwei Stellvertretern in die Direktion aus der Mitte der Verwaltungsrathsmitglieder für die Dauer eines Jahres.
- 5) Wahl von drei Rechnungsrevisoren und eines Suppleanten für das Rechnungsjahr 1889.

Für die Stimmberechtigung sind die §§ 21 und 22 der Statuten maßgebend. Die Stimmkarten können an unserer Zentralkassa vom 23. April an bezogen werden.

Vom 18. April an werden die **Bilanz** und die **Rechnung über Gewinn und Verlust**, sammt dem **Revisionsbericht**, am Gesellschaftssitze zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt.

Da die Generalversammlung nur bei Anwesenheit von wenigstens 25 Aktionären, welche zusammen Aktien im Nennwerthe von mindestens 1 Million Franken repräsentiren, beschlußfähig ist, so werden die Herren Aktionäre dringend eingeladen, die Generalversammlung zu besuchen.

St. Gallen, den 26. März 1889. (O 2535 G)

Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft „Helvetia“:
Baerlocher. Grossmann.

Société Financière Franco-Suisse.

L'assemblée générale des actionnaires est convoquée à Genève le samedi 30 mars prochain, à trois heures, à la Chambre du commerce, Rue du Stand, 11.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport des censeurs.
- 3° Votation sur les conclusions des rapports.
- 4° Nomination des censeurs pour l'exercice 1889.

Aux termes de l'article 641 du code des obligations, le bilan et le compte des profits et pertes au 31 décembre 1888, ainsi que le rapport de MM. les censeurs seront déposés au siège social, 11, Rue de Hollande, à la disposition de MM. les actionnaires, à partir du 22 courant.

Genève, le 7 mars 1889. (H 1743 X)

Le conseil d'administration.

Transmissions-Seile
Schiffseile, Flaschenzugseile und Aufzugseile
liefert in bester Qualität
Die Mech. Bindfadenfabrik Schaffhausen.

Prospektus.

Kündigung und Rückzahlung der 4^oigen Brünigbahn-Obligationen
der

Jura-Bern-Luzern-Bahn-Gesellschaft

im
Betrage von 5 Millionen Franken
und

Konversion in ein neues 3^{1/2} oiges Anleihen
im gleichen Betrage.

Art. 1.

In Gemäßheit des Beschlusses des Verwaltungsrathes der Jura-Bern-Luzern-Bahn-Gesellschaft vom 15. Februar 1889 wird das obige Anleihen von 5 Millionen Franken auf 30. September 1891 zur Rückzahlung gekündigt. Die Heimzahlung erfolgt gegen Rückgabe der Titel mit sämtlichen nicht verfallenen Coupons und treten die Obligationen vom genannten Kündigungstermine an außer Verzinsung.

Art. 2.

Am Platze dieses gekündigten Anleihens hat die Jura-Bern-Luzern-Bahn-Gesellschaft zufolge Beschlusses des Verwaltungsrathes vom 15. Februar 1889 ein neues 3^{1/2} oiges Anleihen von 5 Millionen Franken aufgenommen. Dasselbe soll, wie das gekündigte, den ersten hypothekarischen Rang auf das Brünigbahn-Netz (Brienz-Brünig-Luzern) erhalten. Die neuen Obligationen werden nach Maßgabe und in dem Umfange der zur Konvertirung und Einlösung gelangenden gekündigten, alten Obligationen das Pfandrecht erlangen.

Art. 3.

Die neuen 3^{1/2} oigen Obligationen werden in Stücken von je 1000 Fr., auf den Inhaber lautend, ausgegeben. Die Verzinsung geschieht halbjährlich am 30. September und 31. März, erstmals am 30. September 1889, und die Rückzahlung kann vom 30. September 1906 an nach sechsmonatlicher Kündigung seitens der Schuldnerin sowohl als der Inhaber der Obligationen verlangt werden.

Art. 4.

Den Inhabern der auf 30. September 1891 gekündigten 4^oigen Obligationen wird der Umtausch in neue 3^{1/2} oige Obligationen der genannten Bahngesellschaft angeboten, unter folgenden Bedingungen:

- a. Der Umtausch ihrer 4^oigen in neue 3^{1/2} oige Obligationen hat vom 30. März bis 13. April 1889 an einer der nachgenannten Konversionsstellen gegen Ablieferung der alten Titel mit sämtlichen nach dem 31. März 1889 verfallenden Coupons zu erfolgen.
- b. Die Besitzer der alten Obligationen erhalten beim Umtausch 1/2 o Zinsdifferenz für zwei und ein halbes Jahr, d. h. 1^{1/4} o und eine Prämie von 3/4 o, zusammen 2 o oder Fr. 20 in baar, beziehungsweise in Deutschland Mk. 16 per Titel. Ueberdies wird in Deutschland von den zur Konvertirung gebrachten, mit dem deutschen Reichsstempel versehenen alten Titeln, die Stempelgebühr für die neuen vergütet.

Art. 5.

Zins- und Kapitalzahlungen erfolgen kostenfrei in Bern, Basel, Zürich, Genf, Luzern, St. Gallen, Darmstadt, Berlin, Frankfurt a. M. bei den noch näher zu bezeichnenden Zahlstellen. In Deutschland erfolgt die Einlösung zum Satz von Mark 1 für Fr. 1. 25.

Bern, den 12. März 1889.

Die Direktion der Jura-Bern-Luzern-Bahn-Gesellschaft.
Kantonalbank von Bern.

Konversionsstellen:

I. Schweizerische.

Bern:	Hauptkasse der Jura-Bern-Luzern-Bahn-Gesellschaft. Kantonalbank von Bern. Eidgenössische Bank. Marcuard & C ^e .	Luzern:	Eidgenössische Bank. Bank in Luzern.
Basel:	Bankverein. Check- u. Wechselbank. Basler Handelsbank.	Neuenburg:	Kantonalbank.
Biel:	Kantonalbank von Bern. Filiale.	Pruntrut:	Kantonalbank von Bern. Filiale. Choffat & C ^e .
Burgdorf:	Kantonalbank von Bern. Filiale.	St. Gallen:	Eidgenössische Bank. St. Gallische Kantonalbank.
Freiburg:	Kantonalbank.	St. Immer:	Kantonalbank von Bern. Filiale.
Genf:	Banque fédérale. Ernest Pictet & C ^e .	Thun:	Kantonalbank von Bern. Filiale.
Langenthal:	Kantonalbank von Bern. Filiale.	Zürich:	Eidgenössische Bank. Schweiz. Kreditanstalt. Zürcher Kantonalbank.

II. Ausländische.

Berlin:	Bank für Handel und Industrie. Internationale Bank in Berlin.
Darmstadt:	Bank für Handel und Industrie.
Frankfurt a. M.:	Filiale der Bank für Handel und Industrie.
Paris:	Marcuard, Krauß & C ^e .

Otto Baumann, Geschäftsagentur, St. Gallen.

Inkasso. Vertretungen in Konkursen. Information. Associationen.